

二零一一年七月號通訊

【牧者信息】

生命水的河

戴義聲牧師

“天使又指示我在城內街道當中一道生命水的河，明亮如水晶，從神和羔羊的寶座流出來。在河這邊與那邊有生命樹，結十二樣（或作：回）果子，每月都結果子；樹上的菓子乃為醫治萬民。以後再沒有咒詛；在城裡有神和羔羊的寶座；他的僕人都要事奉他，也要見他的面。他的名字必寫在他們的額上。” 啓示錄 22:1-4

以永恆觀之，過去、現在和未來都是一樣的，但我們要分開來了解。過去，無論是失敗或成功，都是恩典。在神看來，失敗也是成功，因為失敗是生命的一部分。父神創造了世界。當看到世界敗壞，祂就施行拯救。神差遣祂的獨生子耶穌基督為我們死在十字架上，人們認為那是失敗的，但祂第三天從死裡復活了。如果沒有耶穌在十字架的死，就沒有復活。在人、魔鬼看來，基督的死是失

敗，但在父神卻視為成功，主耶穌最後一句話也說：“成了”。在我們的生命中，都會有失敗，但若在基督裡，即使是失敗也是成功，因為它是我們生命的一部分。問題是：我們有沒有把這些經歷連接到神永恆的計劃裡？神在我們的生命中有祂美好的命定，當我們調整過來，走在神的命定中，一切就會像耶穌所說的“成了”。耶穌的降生是福音的開始。耶穌的受死是福音的成功，因為祂最後在十字架上說“成了”；“成了”的意思就是成功，就是完成了。祂的復活是福音的得勝；祂的昇天是福音的展開，並且為我們預備地方，為我們代求，並為我們差遣聖靈。聖靈就是生命的水；水流到哪裡，福音就臨到哪裡。

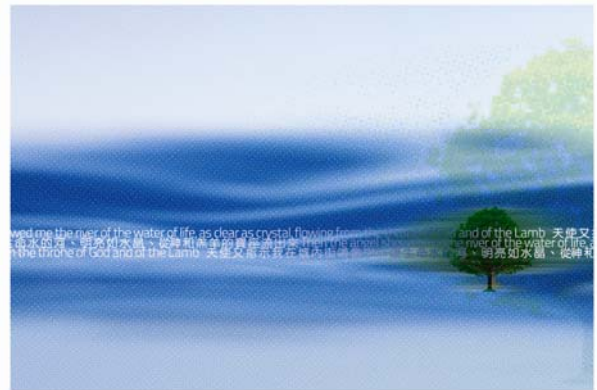
神用生命水的河，說出祂從創世記直到啓示錄的信息。創世記 1 章 1 節講到：起初神創造天和地，地是空虛混沌；1 章 2 節說：神的靈運行在水面上，神用水來形容祂的工作。詩篇 1 篇 3 節講到：溪水旁。以西結書 47 章講到：從殿的門檻下有水往東流，一直流，便成了河。撒迦利亞書 14 章說：耶穌再來的時候，橄欖山必從中間分裂，自東至西成為極大的

谷。那日必有活水從耶路撒冷出來，一半往東海流，一半往西海流。約翰福音 4 章，耶穌與撒瑪利亞婦人談道，“婦人說：「先生，沒有打水的器具，井又深，你從哪裡得活水呢？我們的祖宗雅各將這井留給我們，他自己和兒子並牲畜也都喝這井裡的水，難道你比他還大嗎？」耶穌回答說：凡喝這水的，還要再渴；人若喝我所賜的水就永遠不渴。我所賜的水要在他裡頭成為泉源，直湧到永生。」”（11-14 節）撒瑪利亞婦人所說的是世界的水，只有主耶穌才是那真正的活水，從神寶座來的活水就是耶穌，就是聖靈。在約翰福音 7 章，耶穌說：信我的人，要從他腹中流出活水的江河來，是我們可以經驗到的。啓示錄 22 章講到：從神和羔羊的寶座流出生命水的河。

我們若信，就可以領受這生命水。當領受了這個恩膏，我們的家庭、服事、事業都會改變，身心靈也會健康。這生命的水是從父神和神羔羊的寶座流出來的，它就在我們的中間，也已經流到各處，也就是職場。我們若以信心領受，在 2011 年新的開始時，就會有能力了。父神的愛就會充滿、醫治我們；這活水能解決各樣的問題。所以，讓我們來領受這生命的水，這是神在 2011 年給我們的祝福。神要賜福我們的家庭、事業、服事。我們領受了這個祝福，也要給出去，成爲一個祝福的器皿；神的生命水就會透過我們不斷地湧流出去，神的國度也就得以擴展了。

【特別聚會及事工預告】

- 台灣宣教
時間：2011 年 8 月 2 - 19 日
- 中西部感恩節特會 (MTC)
主題：生命水的河
（啓示錄 22 章 1 節）
時間：2011 年 11 月 23 - 27 日
地點：Chicago Marriott Oak Brook,
1401 West 22nd St.
Oak Brook, IL 60523
一年一度的中西部感恩節特會，旨在聯合家庭、裝備信徒、遵行神旨、完成大使命。



「敬拜禱告中心」屋頂修復計劃報告

我對他們說：「...來吧，我們重建耶路撒冷的城牆，免得再受凌辱！」...他們就說：「我們起來建造吧！」於是他們奮勇做這善工。(尼 2:17-18)

「敬拜禱告中心」是近5年前，神賜給芝加哥華人基督教會（CASC）的「一萬精英、五百事業家」（10500）國度網絡基地，旨在連結、裝備祂的百姓，成爲真正的敬拜者與戰士，奉神差遣，預備末世

大黑暗時的大收割、迎接主耶穌千禧年在地上掌權。

此建築從起初一完工即開始漏水，維修頻繁。若不盡快全面修復，「敬拜禱告中心」將難於為各樣大型聚會提供場地。修復及使用建築物的其他部分，需從屋頂開始。因「敬拜禱告中心」是10500國度網絡中一個關鍵的禱告中心，此需要顯得更為重要。屋頂修復預算為40萬，目前收到奉獻近18萬美金。我們繼續向神感恩，知道祂必預備並供應這殿一切的需要！以信心甘心獻上的，都必蒙神悅納。我們預備秋季前更換屋頂，目前處於與承辦商簽訂協約的最後階段。請為我們禱告，能與承辦商達成協議，得到合理的價格。

若您願意以奉獻捐助方式參與此修復計劃，支票請寄至 CASC，並註明“教堂屋頂修復計劃”。郵寄地址：23W420 St. Charles Road, Carol Stream, IL 60188。詳情詢問請電郵 lien.tai@villark.com 或電話聯絡 (847)924-3332。



敬拜禱告中心 Worship and Prayer Center (WPC)

【特別聚會簡報】

- 芝加哥基督華人教會藉「新春福音慶典」總動員，神前說人：代禱，人前說神：邀請。慶典當天雖然下雪，但仍有二十幾位新朋友應邀參加。願眾人繼續與神同工，持續地代禱與關懷，使這些福音朋友盡快接受耶穌基督，進入神永恆的國度。
- 二月十九日舉辦了「夫妻更新特會」。週六的研習會上參與的夫婦們受益良多；主日舉行的集體慶典氣氛莊重、神聖。每對夫婦均由兒女們前導步入禮堂，在神與眾人，並兒女面前重申與彼此的盟約，真情感人；誓約夫妻與觀禮的家人和朋友中，不少人流下感動的淚水。願基督對教會那眾水不能熄滅，大水不能淹沒的犧牲捨命的大愛，激勵夫妻們繼續在基督裡彼此相愛和成全，一同活出神的命定；並成為兒女們的祝福和榜樣。
- 6月3-5日，羅素·艾文博士(Dr. Russ Irwin)在「奔向我的國度命定」特會上分享了信息。「天父的心」與「恩典的大能」使與會者的心得著醫治和釋放；「曠野期的啓示與視點」為正在經歷其中的弟兄姐妹帶來安慰和激勵。經過曠野是我們被神預備的重要過程。在曠野中，我們生命所結聖靈的果子，即神的屬性，是屬靈爭戰中對付仇敵最有能力的武器，也使我們的服事有最真實的果效。艾文博士已應邀做今年中西部感恩節特會的講員。
- 「興起」學生特會於7月21-23日在CASC敬拜禱告中心舉行。

【生命見證】

找到命定

慈安

在過去的半年裡，神興起 Melinda 姐妹在教會裡開始一個婦女查經小組，研讀 Babara K .Mouser 所著『合神心意女人的 5 方面要點』（Five Aspects of Woman）這本書。推出之前她問我意見如何，我真想說『週日下午正好眠，捲起書本待來年』；但我一向感受 Melinda 身上散發出一股說不出的平靜與智慧，她提議的一定對我們有益，於是決定全力支持。沒想到造成我生命這階段的一個大轉變；書都還沒讀完，很多姐妹也都已經大大地經歷了神。

書中的第一個要點是提醒女人，她是自己內外各個生命領域的女主人。神先造男人，再造女人；男人女人一起建立神的國度，在各個領域裡『生養衆多，遍滿地面，治理這地』（創 1: 28 節）；這是我們受造的目的與命定，是一個國度大任。而我們教會的異象『10,500 大任』是呼召神的子民，不論男女老少，貧賤富貴，要在自己對內與對外的生命領域裡（國度裡），謙卑並竭力追求卓越、成為精英，也就是書中所說的：要作主人，在世界上具影響力的各個山頭，為神做見證，建立祂的國度；在末世盛裝大收割，直到神榮耀再來的那日。精英以一萬表示，五百則代表屬靈的遮蓋。我終於了解了 10,500 大任的意思，我們的命定是為著建立神的國度！捨己跟從耶穌，為神建立國度的人就是精英！如同馬太福音 13 章 44、45 節說道：天國好像寶貝藏在田裡，人遇見

了，就把他藏起來，歡歡喜喜地去變賣所有的買這塊地；天國又像買賣人，尋找好珠子，遇見一顆重價的珠子，就去變賣他一切所有的，買了這珠子。

但『因為世人都犯了罪，虧缺了神的榮耀』（羅 3:23），亞當、夏娃犯罪後，人類就走向了末世；我們現在就活在末世裡。我們不再活出神創造我們的原意，也就不能完成祂所吩咐『生養衆多，遍滿地面，治理這地』的大任。其實整本聖經裡，神藉著不同的方式反覆不斷地告訴人：先是以洪水毀滅罪惡的世界，然後讓火山爆發埋葬罪惡之都 - 索多瑪與蛾摩拉，允許埃及法老屠殺希伯來人的男嬰滅族，接著又有各個兇暴殘忍的民族毀滅離棄神而去拜偶像的以色列人，就是要我們知道，若不『因信得生』（哈 2:4），如同諾亞造方舟、羅得一家出索多瑪、摩西領百姓出埃及，以及以色列人出巴比倫，迴轉歸向神修築聖殿一樣，最後神竟親自賜下獨生子耶穌救贖我們，我們怎能成為聖潔，有資格建造神的國度？以前我總以為末世是以後快發生的事，原來已經身處其中而渾然不覺，其實末世都快結束了，主快要再來了（啓 22: 20）！

接著第二個要點說到，女人不但是男人的『幫助者』，更是男人的『完全者』。創世記 2:18 說，『那人獨居不好，我要為他造一個配偶幫助他』，中文或英文聖經所用的『幫助(help)』一詞，不能盡然表示希伯來文 עֵזֶר ('ezer) 的原意，עֵזֶר ('ezer) 是『完全』的意思，是必需的，不可缺少的，並沒有次等附屬的意思，因此這節經文應該這麼表達更確切：『那人獨居不好，我要為他造一個配偶完

成他』，或『使他完全』。所以女人幫助男人的目的是要使彼此得以完全，合而為一，一同回應神吩咐我們建造國度大任的呼召。男人的工作若沒有女人，就不完全，反之亦然，神的國度也就不能被建立！就像教會以基督為首，基督是新郎，教會是新婦，要合為一體，神的子民要與神合而為一，『合一』出自於神三位一體的形象-聖父、聖子、聖靈合而為一，互為完全，祂將『合一』的形象造在我們裡面！

小女兒出生後，生活把我的精神和體力拉到極限，每天盡全力照顧三個孩子、管理家務，心裡認為：女人不是男人的幫助嗎？撐下去一定有盼望，努力向前的必有獎賞。但我先生竟然常感覺我在扯他後腿，我因此常問：主啊！我是哪裡出問題了？那些偉大的女性是怎麼做到的？當知道原來神的命定是要男人與女人合而為一來建造完成祂的國度，我以前的那些辛苦原是為此目的，真是太值得了；往後無論怎麼艱難都會充滿喜樂，因為有一天，我們與我們的後代將要親眼看到神榮耀的再來，祂的政權與平安必加增無窮（賽 9:7）。我終於找到解答！我好像約翰福音 4 章所述井邊的婦人一樣，喝到了不會再渴的水，『人若喝我所賜的水，就永遠不渴，我所賜的水，要在他裡頭成為泉源，直湧到永生』。（約 4:14）我們生命裡的每一個階段都有一個短暫的目的，若不將這些目的連結到神所賜永恆的命定，很容易在達到一個目的之後就不知何去何從，甚至每次參加特會後回到生活的壓力下，就感到沒盼望；這都是因為我們忘了我們是為建造神的國度而受造，

要持續『生養眾多，遍滿地面，治理這地』這項大任！

看到其他姐妹也因這個小組領受了許多的祝福，生命得到改變，在「中西部感恩節特會」(MTC)之前兩週的主日，神忽然提醒我，為何不將這麼好的祝福與大會的姐妹們分享？於是經由大會總幹事孟達弟兄的同意，大膽地問了當時懷孕 4 個月的 Melinda 姐妹願不願意提供這個講座，又請身負註冊組重任的以樂姐妹做翻譯，因為她是姐妹小組中文部的小組長，她們竟不約而同地說要回去禱告；幾天後即回覆我說，神感動她們接受這項任務。直到講座開始的前一刻，我們三個其實都心照不宣地在擔心：要是只有我們三個參加怎麼辦？我們的禱告是：即使只有一、兩位姐妹來參加，都願她們藉此找到她們的命定，並去影響他人。沒想到原本預備好的 20 份講義都不夠，還好在場有兩位弟兄：劉彬和陳中興，幫助我們錄影、搬椅子、印講義，使我們的工作得以完全。Melinda 教導完後，艷玲姐妹抱著她的小女兒做見證，最後來自台灣禱告山的吳翠華牧師與芝加哥的 Elsie 湯師母為姐妹們祝福禱告。我看到所有姐妹都面滿笑容，不少人結束後還留下來繼續熱烈地討論，相信神已在每個人的心裡種下神國度的種子，回去後會繼續為神發光！

特會後一天傍晚，台灣禱告山的張哈拿牧師為我禱告。她一開始就說：神揀選你成全你的先生，來成全祂的國度，神喜悅你們成全神的國度。我當場只能不停的說：阿們！神竟透過一位完全不認識我的牧師，一字不漏地把我從神來的領受講了出來，我都還沒告訴我先生呢！她的禱告

爲我這陣子所領受的做了更進一步的印證，如啓示錄 19:10 所述『因為預言中的靈意，乃是爲耶穌作見證』！我的身體裡好像有一團比原子彈還要強的能力要爆炸出來，被聖靈大大地充滿，那首最近常唱的詩歌“O Happy Day”就一直在心裡放送不停。以前唱這首詩歌覺得很喜樂，但現在是極樂狂喜，言語不能形容我心中快樂的感覺，我很想不停地禱告敬拜讚美這位又真又活的神。我終於了解爲什麼初代教會『他們天天同心合意恆切地在殿裏』（徒 2:46），爲什麼啓示錄有多處記載，我們將晝夜不住地敬拜神，因爲當我們嚐到主恩的滋味，就知道有多美好（詩 34:8; 彼前 2:3），就想歸榮耀給祂！

除了想要敬拜讚美神以外，神也開啓了我敬拜的耳朵。以前我對詩歌的曲調很挑剔，也很容易聽到演奏或演唱的雜音和走音。雖然非常尊敬作曲者們愛神的心，可是聽在耳裡總是不能享受；看到別人陶醉的樣子，我真的很羨慕，常常跟神說：把我變成耳聾或音痴吧，至少我還能快樂點！但這次被聖靈充滿之後，神真的回應了我的禱告！就像哥林多前書 3 章 18-19 節所述『在這世界自以爲有智慧，倒不如變作愚拙，好成爲有智慧的。因這世界的智慧，在神看是愚拙。』我忽然發現向神敬拜讚美時，我不再受聲音的轄制而得到完全的自由，『主的靈在哪裏，那裏就得以自由』（林後 3:17）。只要是讚美敬拜神的詩歌都非常悅耳，而且令我興奮地想流淚；我感受到，我們的敬拜成爲馨香的祭（利 3:5）升到神的寶座前，蒙神悅納，神多麼喜悅祂的兒女來敬拜讚美祂！

我又好像井邊的婦人一般。當她親眼見到這位真神時，就立刻跑去她所住的村子裡向人說：『有一個人將我素來所行的一切事都給我說出來了』（約 4:29）。我也好想去向每個人分享我遇見神的喜樂，告訴人我生命的大轉變，對他們說：聖經的每一句話都是真的，『耶穌基督，昨日、今日，一直到永遠是一樣的』（來 13:8）連不認識的路人，我都很想對他們說，爲他們禱告。所以經過牧師的同意，我立刻在教會裡分享了這次的見證。神也開了我的眼，當我讀聖經時，以前曾經覺得枯燥無味的字句又活了起來，我好像在大口飽嘗天上的美味，吞嚥稀有的大餐，讓我很想再多讀。做家事時，忽然會有啓示和經節進到腦中，我就趕快寫下來並去查找那些經節，查經不再是會打瞌睡的苦差事。當從神的話語了解祂的心意與奧秘時，那種興奮是無法形容的！神接著又提醒我，要去以前所住過的地方，將這個好消息告訴朋友們。結婚 15 年，我和先生因求學和工作的緣故，幾乎每兩年搬一次家，住過 8 個城市。神在末世的大使命就是『所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了。』（太 28:19-20）。做爲一個家庭主婦，『要去』還真的有難度，但神很奇妙地真的給我機會『去』，拜訪故地的朋友們，傳講祂的心意！感謝主揀選我們來完成祂的國度大任：『生養衆多，遍滿地面，治理這地』；這是我們受造的目的與命定，我們生命的意義，我們一生的祝福！（寫於 2010 年感恩節之後）

【生命見證】

死陰幽谷中的學習

Eric Tai

前言： Eric Tai 弟兄是芝加哥基督華人教會（CASC）青年團契的成員，芝加哥藝術學院 4 年級學生。他於 2010 年感恩節特會後回南加州看望父母。12 月 13 日與朋友一起在天使國家公園（Angeles National Forest）踏青時，因腳下石頭滑落，幾乎墜入懸崖下的瀑布，墜落 8 層樓高後被一棵樹擋住，半小時後被警方派直升機救起。 Eric 椎間盤兩處破損，需用鋼架固定三個月；左腳底骨裂，在南加州大學醫院接受了手術。Eric 能生還並神智清晰實在是個神蹟，死陰幽谷中是神大能的手保護了他。下面是 Eric 的見證，記錄了他經歷了生死攸關的時刻後，生命被神深刻的改變。

過去的幾個月中，從朋友、鄰居和家人那裡，我感受到從未有過的深深的愛和關切。這樣的關懷一次又一次地臨到我，甚至到了無法消受的地步。為此，我謝謝你們大家。

在躺在床上的日子裡，我漸漸地越來越少與人接觸，卻越來越靠近神。過去，我會被別人的每一個召喚就輕易地叫走；而現在，我被局限在自己的房間裡，被迫進入這個隱密、安靜的地方，是主所在的地方。可惜的是，我並沒有充分利用這個機會，因為我的心思常常藉著所謂神奇的網絡四處遊蕩。儘管我經常用 Netflix 各處遊歷，但還是慢慢變得安靜，

並且到今天我還在學習中。涉獵過於廣泛可能是使我“跌倒”，以致掉下山崖的原因，也一直是使我分心、最終對神分心的根源。

我現在瞭解到，我所有的優先事項和計劃可以在瞬間被改變，其原因就是一個神的意念高過我們意念的奧秘。當我們一直熱切地催促自己要達到所尋求的成功時，我們的裡面有一種成就感。但是，時間並不是我們所能控制的，滿足感也是相對於神的命定而論。與經歷了一個驚恐的瀕臨死亡之後的焦慮不安相比，等待反而成爲一個令人愉快的習慣。

雖然很難明白爲什麼神允許我們受苦，但在曠野中行走才是我們學習持守忠心和順服的地方。人們很容易把困難和挫折變成對神的苦毒和沮喪，但是，就在似乎是最看不見神，祂的意圖最捉摸不透的時候，神降下火柱、分開紅海、摧毀仇敵；以色列百姓在曠野繞行時，神向他們顯現並賜下律法。這並不是說，我們都會像摩西那樣在曠野裡遇見神，但神的彰顯總是顯而易見的。我們所要做的，就是承認祂的存在並服從祂的誠命；否則後果不堪設想。

芝加哥基督華人教會

Christian Assembly of Suburban Chicago
612 White Sands Bay,
Roselle, IL 60172

戴義聲牧師 Pastor Joseph Tai

Tel: (630)980-8664

戴禮祥牧師 Pastor Li-Shang Tai

Tel: (630)715-4133